

المحترمين

السادة / مشتركى الغرفة

### السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

تهديكم غرفة الشرقية أطيب تحياتها وتفيدكم بتلقيها خطاب مجلس الغرف السعودية رقم (ل.و/ق/٤٦٤٥) وتاريخ (١٢/٦/١٤٣٠هـ) المعطوف على خطاب سعادة وكيل وزارة التجارة للتجارة الخارجية رقم (٣٢/٩٢١/٢٣١) وتاريخ (١٩/١١/١٤٣٠هـ) والمعطوف على خطاب نائب وكيل وزارة الخارجية للشئون الاقتصادية والثقافية رقم (١٦/٣٣١٩٦) وتاريخ (٥/١١/١٤٣٠هـ) مشفوعاً بنسختين من إعلان المصرف العربي للتنمية الاقتصادية في أفريقيا عن مناقصتين تتعلق الأولى بمشروع كهرباء "سولاكي أفر" وتتعلق الثانية بمشروع كهرباء "واليسو" وكلاهما في جمهورية إثيوبيا الفيدرالية الديمقراطية، علماً أنها مشاريع ممولة من قبل المصرف في الدول الأفريقية جنوب الصحراء.

في حال رغبتكم الحصول على مزيد من المعلومات حول المناقصتين ، يمكنكم زيارة موقع الغرفة على شبكة (الانترنت) [www.chamber.org.sa](http://www.chamber.org.sa).

وتقبلوا خالص التحية والتقدير...

الامين العام  
عبدان بن عبدالله النعيم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



مجلس الغرف السعودية  
Council of Saudi Chambers

الرقم: د. و. ف. / ٤٦٤٥ التاريخ: ١٤٣٠ / ١٢ / ٦ المرفقات: مناقشة

المحترم

سعادة أمين عام الغرفة التجارية الصناعية

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،،،

إشارة لخطاب سعادة وكيل وزارة التجارة للتجارة الخارجية رقم ٣٢/٩٢١/٢٣١ وتاريخ ١٩/١١/١٤٣٠هـ والمعطوف على خطاب نائب وكيل وزارة الخارجية للشئون الاقتصادية والثقافية رقم ١٦/٣٣١٩٦ وتاريخ ٥/١١/١٤٣٠هـ مشفوعاً بنسختين من إعلان المصرف العربي للتنمية الاقتصادية في أفريقيا عن مناقصتين تتعلق الأولى بمشروع كهرباء "سولاكي أفر" وتعلق الثانية بمشروع كهرباء "واليسو" وكلاهما في جمهورية إثيوبيا الفيدرالية الديمقراطية.

مرفق لكم نسخة من إعلان المناقصتين المشار إليهما أعلاه على أن يتم إطلاع اللجان المناظرة للمقاولين والمكاتب الاستشارية ليتم تعميمها للمهتمين بتنفيذ أي من المشاريع المطروحة أو المساهمة في تنفيذها علماً أنها مشاريع ممولة من قبل المصرف في الدول الأفريقية جنوب الصحراء.

وتقبلوا وافر تحياتي وتقديري،،،

مساعد الأمين العام لشئون اللجان الوطنية

عبد الرحمن بن سعد الكنهل



٢٠٢٢

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

المملكة العربية السعودية

وزارة التجارة والصناعة



الرقم: ٢٢١ / ٨٥١ / ٢٢

التاريخ: ١٩ / ١١ / ٢٠٢٢

المرفقات: ٢

سلمه الله

سعادة أمين عام مجلس غرف التجارة الصناعية السعودية

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته...

أود الإفادة بأن المصرف العربي للتنمية الاقتصادية في أفريقيا أعلن عن مناقصتين تتعلق الأولى بمشروع كهرباء (ساو لاكي أفر) وتتعلق الثانية بمشروع الكهرباء (واليسو)، وكلاهما في جمهورية إثيوبيا الفيدرالية الديمقراطية. وذلك في إطار تشجيع المصرف للمكاتب الاستشارية وبيوت الخبرة والمقاولين العرب للإسهام في تنفيذ المشاريع الممولة من قبله في الدول الإفريقية جنوب الصحراء

تجدون برفقه نسخة من برفقة وزارة الخارجية بهذا الشأن ومشروعاتها، أمل

الإطلاع، واتخاذ ما ترونه مناسباً.

١٩ / ١١ / ٢٠٢٢

وتقبلوا أطيب تحياتي

وكيل الوزارة للتجارة الخارجية

عبدالله بن عبدالرحمن الخمودي

Adn/KL/20

KINGDOM OF SAUDI ARABIA  
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS



المملكة العربية السعودية  
وزارة الخارجية

سعادة وكيل وزارة التجارة والصناعة المساعد للتجارة الخارجية

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته .

تلقت سفارة المملكة في الخرطوم مذكرة من المصرف العربي للتنمية الاقتصادية في أفريقيا مشفوعاً بنسختين من إعلان مناقصتين تتعلق الأولى بمشروع كهرباء ساولاكي أفسر وتعلق الثانية بمشروع كهرباء واليسو ، والمشروعين كلاهما في جمهورية أثيوبيا الفيدرالية الديمقراطية ، وذلك في إطار تشجيع المصرف للمكاتب الاستشارية وبيوت الخبرة والمقاولين العرب للإسهام في تنفيذ المشاريع الممولة من قبله في الدول الأفريقية جنوب الصحراء .

أمل الاطلاع واتخاذ ما ترونه مناسباً .

وتقبلوا أطيب تحياتي .

نائب وكيل الوزارة للشئون الاقتصادية والثقافية

فيصل بن عبدالعزيز هاشم



## INVITATION FOR BIDS

Universal Electric Access Program  
Extension of the National Power Grid to SNNP Region  
Contract SK-3  
Supply of Distribution Materials.

The Federal Government of Ethiopia has received a loan from the Arab Bank for Economic Development in Africa (BADEA) and the OPEC Fund International Development (OFID) for the cost of Extension of the National Power Grids to Southern Nation Nationality People Region and intends to apply part of the proceeds of the Loan to cover eligible payments under the contract for the **Supply of Distribution Materials**. The implementing agency, **Ethiopian Electric Power Corporation (EEPCO)** (hereinafter referred to as "the purchaser") is now inviting sealed bids from eligible countries to participate for any or all of Lot 1 to Lot 8.

**Bidding will be conducted through internal competitive bidding (ICB) procedures, taking into consideration the Arab Bank for Economic Development in Africa (BADEA) and the OPEC Fund International Development (OFID) rules and procedures of goods. Only bidders from countries which are**





## INVITATION FOR BIDS

Universal Electric Access Program  
Extension of the National Power Grid to Oromia  
Regional Administration  
Supply of Distribution Materials

The Federal Government of Ethiopia has received a loan from the Arab Bank for Economic Development in Africa (BADEA) for the cost of Extension of the National Power Grids to Oromia Regional Administration and intends to apply part of the proceeds of the Loan to cover eligible payments under the contract for the **Supply of Distribution Materials**. The implementing agency, **Ethiopian Electric Power Corporation (EEPCCO)** (hereinafter referred to as "the purchaser") is now inviting sealed bids from eligible countries to participate for any or all of Lot 1 to Lot 8.

Bidding will be conducted through **internal competitive bidding (ICB) procedures**, taking into consideration the Arab Bank for Economic Development in Africa (BADEA) rules and procedures of goods. Only bidders from countries which are not subject to boycott under the regulations in force in the area of BADEA and Purchaser are eligible to bid. All goods to be supplied must have origin from